#### ENVIRONMENTAL PROTECTION DEPARTMENT



#### **Guidance Notes**

#### APPLICATION FOR MOTOR VEHICLE (ENGINE) EXHAUST AND NOISE EMISSIONS TYPE APPROVAL

(For motor vehicle with at least 4 wheels and design weight more than 3.5 tonnes)

## 1. Application Form

The application form consists of two parts, PART I and PART II. PART I is the applicant's information and PART II is information of the vehicle (engine) model for which type approval is sought. Please note that both exhaust and noise emission type approvals are not required for "New Energy Vehicles" (i.e. battery electric vehicles and hydrogen fuel cell vehicles) which do not have internal combustion engines or exhaust emission systems. You should complete relevant items and provide all necessary information in supporting your application. TWO copies are required if you apply for both vehicle (engine) exhaust and noise emissions type approval.

#### 2. Authorized Signature

The application form and the CDs or DVDs must have authorized signatures of the vehicle / engine manufacturer to certify that the information of the vehicle / engine model under application is correct and complete.

#### 3. Checklist

The information in the checklist is essential for your application. You may provide supplementary information to support your application.

#### 4. Important Notes

Applicant should note whether the application is approved or not is at the discretion of the Environmental Protection Department (EPD). Supplementary information may be necessary and requested by EPD to consider the application for approval of emissions compliances. It is the responsibility of the applicant to submit adequate documents to demonstrate that the concerned vehicle has fulfilled all the application requirements.

Applicant should bear in mind that the application must demonstrate emissions compliances before the concerned vehicle(s) can be registered in Hong Kong. Therefore, applicants are advised to obtain prior approval from EPD before the logistic and commercial arrangements (e.g. shipping their vehicles into Hong Kong; scheduling vehicles for examination; sale of vehicles...etc.). Any loss incurred as a result of the application being declined will be totally at applicant's own risk. Applicants need to be aware that the following reasons are not generally acceptable for requesting priority processing or early issuance of approval letters:

- (1) the vehicle has to be registered ahead of normal schedule due to customer's request; or
- (2) the applicant has scheduled the vehicle examination before the issuance of approval letter.

## 5. Submission of Application

For application via the One-Stop Shop System (applicable to all vehicle classes except Bus and Special Purpose Vehicle (SPV))

The completed application form together with all supporting documents saved in two CDs or DVDs (please refer to the checklist on page 3 for details of supporting documents) should be sent to the Transport Department via the One-Stop-Shop System. The delivery address is Transport Department, Vehicle Safety and Standards Division located at 10/F, South Tower, West Kowloon Government Offices, 11 Hoi Ting Road, Yau Ma Tei, Kowloon.

## For application directly submitted to EPD (applicable to Bus and SPV)

If applicant only applies for emission certificate from EPD, the applicant should submit the completed application form via the Environmental Protection Interactive Centre (EPIC) (link). Subsequently, all the supporting documents (please refer to the checklist on page 3) stored in two CDs or DVDs should be submitted to EPD by post or in person within 2 working days. The delivery address is as follows:-

Service Counter of Environmental Protection Department,
34/F, Revenue Tower,
5 Gloucester Road,
Wan Chai,
Hong Kong
[Attn: Vehicle Programme Section (1), Mobile Source Group of Air Policy Division]

## **Enquiry:**

 Exhaust emission
 Noise emission

 E-mail address:
 msg.ta@epd.gov.hk
 epdnpg@epd.gov.hk

 Telephone No.:
 (852) 2594 6392
 (852) 2411 9689

 Fax No.:
 (852) 2824 9361
 (852) 2413 3358

## ENVIRONMENTAL PROTECTION DEPARTMENT

## APPLICATION FOR MOTOR VEHICLE (ENGINE) EXHAUST AND NOISE EMISSIONS TYPE APPROVAL

(For motor vehicle with at least 4 wheels and design weight more than 3.5 tonnes)

Both exhaust and noise emission type approvals are not required for "New Energy Vehicles" (i.e. battery electric vehicles and hydrogen fuel cell vehicles) which do not have internal combustion engines or exhaust emission systems.

	$Make^{G1}$ (0.1. of TA001):	
	Commercial Name or Model Name or Sale Designation G1 (0.2.1. of TA001):	
	Class of Vehicle: (e.g. Public Bus)	
PA	<u>ART I</u>	
A.	Applicant's information	
	Company:	
	Address:	
	Business Registration Certificate No.:	
	Telephone No.: Fax No.:	
	Name (Contact Person):	
	Telephone No. (Contact Person):	
	E-mail Address (Contact Person):	
	Signature (Applicant):	
	Name: Date:	
	Position:	Company chop
	E-mail Address:	
	Checklist	
	Please tick the relevant boxes	
	Two CD or DVDs containing this application for	m, third party
	certificates, third party test reports and related information suc	th as STA001 &
	TA001 forms of TD, VECA form of EPD together with de	rawing folder if
	necessary, vehicle dimension drawing, maintenance schedu	•
	breakdown (type, variant and version explanation) and veh	nicle identification
	number (VIN) explanation for the vehicle model.	
	Supplementary supporting documents, please specify	

<sup>&</sup>lt;sup>G1</sup> This will appear in the EPD's approval letter

#### **B.** Declarations

## **B.1)** Declaration by Vehicle / Manufacturer

## I certify that

- (a) the information in PART II Information of the Vehicle (Engine) Model for Type Approval is the correct description of the vehicle (engine) model under application;
- (b) the vehicle / engine type described in Part A, Part B and Part C complies with the exhaust emission standards and the noise emission standards as laid down in the Air Pollution Control (Vehicle Design Standards) (Emission) Regulations (Cap.311J) and Noise Control (Motor Vehicles) Regulation (Cap.400I) respectively;
- (c) adequate arrangements and prepared documented quality control plans with certification to international standard such as EN ISO 9002 1994, or EN ISO 9001 2000 or an equivalent standard accepted by the Environmental Protection Department has been set up to ensure all vehicles and engines produced and offered for sale in Hong Kong comply with the exhaust emission standards as laid down in the Air Pollution Control (Vehicle Design Standards) (Emission) Regulations;
- (d) at least 1% (or % as agreed with the Environmental Protection Department) of the total sales of the vehicles or engines of the model for which emission type approval is sought, and destined for Hong Kong will be sampled randomly for exhaust emission test to confirm the vehicle (engine) model complies with the emission requirements in the Air Pollution Control (Vehicle Design Standards) (Emission) Regulations;
- (e) an annual report will be submitted to the Environmental Protection Department for the approved vehicle model or engine model substantiating the fulfillment of the conformity of production requirements in the approved conformity production plan; and
- (f) carbon dioxide emissions and fuel consumption figures of the vehicle shall set out in document, website or etc to potential purchasers.

Authorized Homologation Staff Signature:		
Name:	Date:	
Position:		
Company:		Company chop

# B.2) Declaration by Vehicle Dealer who will Provide the Vehicle Model with Design Weight of More Than 3.5 Tonnes and Equipped with SCR System

#### I undertake that

- (a) adequate arrangements will be made to ensure uninterrupted supply of urea solution complying with DIN 70070 / ISO 22241 standards in appropriate locations such as customer service centres or maintenance depots to customers;
- (b) characteristics of urea solution (e.g. type, concentration and operational temperature conditions), proper operation of the vehicles and the frequency of refilling the urea solution should be informed to the customers;
- (c) information about the urea refilling infrastructure such as locations and the contact numbers will be disseminated to customers upon the purchase of vehicles equipped with SCR system; and
- (d) any change of location for urea solution should inform the customers and Motor Trader Association as far as practicable by appropriate means.

Authorized	Dealer's Staff Signature:		
Name: _		Date:	
Position:			
Company:			Company chop

## PART II INFORMATION OF THE VEHICLE (ENGINE) MODEL FOR TYPE APPROVAL

Please list out the corresponding supporting documents for Parts II.A, B & C					
Documents Document name (e.g. ABC.pdf) Total pages					
(1)					
(2)					
(3)					
(4)					
(5)					
(6)					
(7)					
(8)					
(9)					
(10)					
(11)					
(12)					
(13)					
(14)					
(15)					
(16)					
(17)					
(18)					
(19)					
(20)					

## This vehicle model can meet the qualifying standards of Environment-friendly Commercial Vehicles.

## II.A. Details of the Motor Vehicle, Engine, Air–Intake and Exhaust Control Systems A.1) Description of Motor Vehicle

Vehicle Make (0.1. of TA001)	:		
Vehicle Type (0.2. of TA001)	:		
Variant (0.2. of TA001)	:		
Version (0.2. of TA001)	:		
Model Code (0.2. of TA001)	:		
Commercial Name or Model Name or Sale	:		
Designation (0.2.1. of TA001)			
Class of Vehicle (e.g. Public Bus) (0.4.of TA001)	:		
Category of Vehicle <sup>G2</sup> (e.g. M3)	:		
Name and Address of Manufacturer (0.5.of TA001)	:		
Name and Address of Manufacturer's Local			
Authorized Representative and his C&E ID,	:		
if any (0.5a. of TA001)			
11 any (0.3a. 01 1A001)			
Vehicle Identification Number	:		
	•		
Design Weight (kg) <sup>G3</sup>	:	[page of Doc (	)]
Unladen Mass of Vehicle (kg)	:		)]
Technically Permissible Maximum Laden	:		)]
Mass (kg) <sup>G4</sup>		[F385 31 _ 31 (	/1
Seating Capacity (Including Driver)	:	[page of Doc (	)]
Number of Doors (Excluding Hatchback)	:	[page of Doc (	)]
Trumber of Boots (Excluding Hatchback)		[F385 31 _ 31 (	
Gearbox (Make)	:		
Gearbox Type	:		
		[page of Doc (	)]
Gearbox (Model No.)	:		
Number of Gears	: Forward:		
1.000000	Reverse:		

<sup>&</sup>lt;sup>G2</sup> As defined in the Consolidated Resolution on the Construction of Vehicles (R.E.3.), document ECE/TRANS/WP.29/78 Maximum design loaded vehicle weight as recommended by the manufacture of a motor vehicle and to be marked on the

Approval Letter

G4 "Technically permissible maximum laden mass" means the maximum mass of the vehicle based on its construction and

Number and Arrangement of Cylinders

Engine Capacity (c.c.) (3.2.1.3. of TA001)

Battery Capacity of the Vehicle

<sup>G5</sup> Maximum and minimum ratios for CVT

Bore (mm)

Stroke (mm)

Firing Order of Cylinders

kWh

 $Ah(\widehat{a})$  V=

Volumetric Compression Ratio	:	
Low (Normal) Idle Engine Speed (rpm)	: + /-	_
Rated Maximum Power Output of Engine	: kW at	rpm
Rated Maximum Torque Output of Engine	:	rpm
Rated Maximum Power Output of Electric	: kW at -	rpm
Motor		
Maximum Hourly Output of Electric Motor	: kW	
Maximum Designed No Load Engine Speed	: + /	_
(Diesel only) (rpm)		
Fuel Used	: Other	
	[page	_ of Doc ( )]
Vehicle Fuel Type	:	
Maximum Amount of Biofuel Acceptable	:	% by volume
Fuel Supply System	: [page	_ of Doc ( )]
Cooling System		
Method of Aspiration		
Wedned of Aspiration	Other	
Hybrid Electric Vehicle	: [page	_ of Doc ( )]
	(If YES, Pure Electric Range:	km)
	(If YES, Battery Capacity:	kWh)
Category of Hybrid Electric Vehicle <sup>G6</sup>	:	
	[page	a of Doc ( )
Operating Mode Switch	:	
Start-Stop System	:	
A VIII OPP IVII		
Access to Vehicle OBD and Vehicle		
Repair and Maintenance Information	[page	_ of Doc ( )]
Engine Electronic Control Unit (EECU) (all	[page	_ of Doc ( )]
engine types)		
(i) Make	:	
(ii) Type	:	
(iii) Software calibration number(s)	:	

<sup>&</sup>lt;sup>G6</sup> Plug-in hybrid allows off-vehicle charging by plugging it into an external source of electric power

### A.3) Description and Drawings of the Air-intake and Exhaust Control System

## 1. Air-Intake System:

Description and Drawings (showing in a plan view and a lateral view) of the air-intake system indicating the location of the intake silencer(s) and the air filter(s):

(i) Air Filter, Drawing Number:

[page a\_a of Doc ( )]

Model / Type:

**Identification Marks:** 

Manufacturer / Authorized Agent:

(ii) Air Intake Silencer, Drawing Number:

[page a\_a of Doc ( )]

Model / Type:

**Identification Marks:** 

Manufacturer / Authorized Agent:

## 2. Exhaust Control System

Description and Drawings (showing in a plan view and a lateral view) of the exhaust system indicating the location of the muffler(s), the catalytic converter(s), the oxygen sensor(s) and NOx sensor etc.:

(i) Exhaust Silencer, Drawing Number:

[page a a of Doc ( )]

Model / Type (with numbers):

**Identification Marks:** 

Manufacturer / Authorized Agent:

(ii) Device for Recycle Crankcase Gases:

[page a a of Doc ( )]

Description and Drawing Number:

(iii) Catalytic Converter, Drawing Number:

[page a\_a of Doc ( )]

Model / Type (with numbers):

**Identification Marks:** 

Manufacturer / Authorized Agent:

(iv) DeNOx System:

[page a a of Doc ( )]

Type of the deNOx System:

Description and Drawing Number:

Consumable reagents (where appropriate):

Type and concentration of reagent needed for catalytic action:

	International standard (where appropriate):		
	Frequency of reagent refill:		
(v)	Oxygen Sensor, Drawing Number:	[page a_a of Doc (	)]
	Model / Type (with numbers):		
	Identification Marks:		
	Manufacturer / Authorized Agent:		
(vi)	Secondary Air Injection:	[page a_a of Doc (	)]
	Description and Drawing Number:		
	Type (Pulse air, air pump etc.):		
(vii)	Exhaust Gas Recirculation:	[pageaa of Doc (	)]
	Description and Drawing Number:		
	(For Positive Ignition Engine Only)		
(viii)	<b>Evaporative Emission Control System:</b>	[page aa of Doc (	)]
	Description and drawing (showing in schematic diagram):		
	Drawing Number of Carbon Canister:		
(ix)	Particulate Trap / Diesel Particulate Filter :	[page a_a of Doc (	)]
	Type and design:		
	Method or system of regeneration:		
	Description and Drawing Number:		
<b>(x)</b>	NOx Sensor:	[pageaa of Doc (	)]
	Description and Drawing Number:		
(xi)	Torque limiter:	[page a_a of Doc (	)]
	Description of the torque limiter activation:		
	Description of the full load curve limitation:		
(xii)	Other Anti-Pollution Devices:	[page a_a of Doc (	)]
	Description and Drawing Number:		

A.	Description and Diagram of Motor Vehicle with Overall Dimensions				
	[page a_a of Doc ( )]				
	Note: Attach separate sheet(s) showing a plan view, a front view and a lateral (side) view of Motorcycle if necessary				
	Petrol Vehicle Fuel Tank Filling Pipe Neck Inside Diameter ≤ 23.6mm: Yes / No * Fuel Tank Filling Pipe Neck Inside Diameter for Petrol Vehicle = mm				
	Overall Dimensions of Motor Vehicle				
	(Length) x (Width) x (Height) mm				
<b>A.</b> :	Maintenance and Service Schedule under Normal and Severe Use [page a_a of Doc ( )]				
	Note: Attach separate sheet(s) if necessary				
<b>A.</b> (	Details of On-Board Diagnostic (OBD) System [page a_a of Doc ( )]				
1.	The OBD system complies with the OBD requirements laid down in Directive 2005/55/EC or 595/2009 * of the European Parliament and of the Council as amended by its subsequent amendments up to and including amendments made by Commission Directive 2008/74/EC or other equivalent.*				
	(state if any) of Doc ( )]				
2.	Attach comprehensive fault code list and descriptions of the malfunction indicator (MI) used by the OBD system to signal the presence of faults.				
3.	[page of Doc ( )] Attach list of all relevant parts of the vehicle's emission control system that are monitored by the OBD system such as catalyst monitoring, deNOx system monitoring, diesel particulate filter monitoring, electronic fuelling system monitoring, reagent consumption monitoring or other components monitored by the OBD system etc., if equipped, for compression ignition engines.  Details of monitoring method, monitoring flow chart (if any), monitoring condition and malfunction criteria for each relevant part monitored by the OBD system.  [page of Doc ( )]				
4.	Full OBD system test report  Attach an OBD system test report.  The OBD system test has been carried out in accordance with OBD specifications laid down in Directive 2005/55/EC or 595/2009 * of the European Parliament and of the Council as amended by its subsequent amendments up to and including amendments made by Commission Directive 2008/74/EC or other equivalent* (state if any) [page of Doc ( )]				
<b>A.</b> '	7) Details of reagent control and measures to discourage tampering of exhaust aftertreatment systems [page of Doc ( )]				
	Note: Attach separate sheet(s) if applicable and necessary.				

Page 12 of 23

### **II.B.** Exhaust Emission Results

#### Important Notes:

- (1) For emission tests conforming to <u>EC Directive</u>, please complete Parts B.1 and B.2 and provide necessary EC Type Approval Certificates for Exhaust Emission, Gaseous and Particulate Emission, Smoke Emission or third party supporting information such as emission test report, etc. for verifying the emission test results in Part B.2.
- (2) For emission tests conforming to <u>US Standard</u>, please complete Parts B.1 and B.2 and provide necessary supporting information such as emission test reports for verifying emission test results in Part B.2.

## **B.1)** Certificate of Compliance for Gaseous, Particulate & Smoke Emission

## 1. List out EC Certificate Number / Conforming Standard for

Whole Vehicle Type Approval : [page a\_a of Doc ( )]

Exhaust Emission : [page a\_a of Doc ( )]

Smoke Emission : [page a\_a of Doc ( )]

## 2. List out Test Report Number for

Whole Vehicle Type Approval : [page aa of Doc ( )]

Exhaust Emission : [page a\_a of Doc ( )]

Smoke Emission : [page \_\_aa of Doc ( )]

OBD System :  $[page a\_a \text{ of Doc } ()]$ 

Test Fuel Specifications : [page a\_a of Doc ( )]

## **B.2)** Engine Emission Test Report

1. Identification of Vehicle T	Tested
--------------------------------	--------

Engine No. E1 : [page a\_a of Doc ( )]

Chassis No. E1 : Odometer Reading (km) :

Maximum and/or Minimum :

Intake Depression (kPa)

Maximum Back Pressure (kPa)

#### 2. Emission Test Results

Please specify the emission standards complied: and complete the relevant section accordingly.

## 2.1(A) For emission tests conforming to EC Directive

## 2.1(A).1 WHSC Tests

[page aa\_ of Doc ( )]

Date of Testing:

Parameter	Emitted Mass	Unit	Deterioration Factor	Results	Limit
CO		(g/kWh)			
HC		(g/kWh)			
NOx		(g/kWh)			
NH <sub>3</sub>		(in ppm)			
PM		(g/kWh)			
PN		(#/kWh)			
Smoke		(m <sup>-1</sup> )			

## 2.1(A).2 WHTC Test

[page a\_a of Doc ( )]

Date of Testing:

Parameter	Emitted Mass	Unit	Deterioration Factor	Results	Limit
CO		(g/kWh)			
HC		(g/kWh)			
NMHC		(g/kWh)			
NOx		(g/kWh)			
CH4		(g/kWh)			
NH <sub>3</sub>		(ppm)			
PM		(g/kWh)			
PN		(#/kWh)		_	

	WHSC Test	WHTC Test
CO2 Emission (g/kWh)		
Fuel Consumption (g/kWh)		

El Details of the engine / chassis code to support the vehicle / engine tested are applicable to the applied vehicle

Parameter	Conformity F	actor #			Limit		
CO							_
НС							-
NOx							
CH4	1 000/		·	71 C 1	1 1 1	111	0
<del>7 - WORK W</del> 1	ndow 90% perce	ntile conform	ity factor.	ne fuel sta	andard sho	ould be EN390	J.
2 1(A) 4 W/	uld Harmanizad	Not To Evan	and (		) Tost		
` '	orld Harmonized	Not-10-Exce	eu (		) Test:		
[page a_	_a of Doc ( )]						
	Result 1	Result 2	2	Result 3		Unit	Limit
CO						(g/kWh)	
<u> </u>						/ /44 \	
НС						(g/kWh)	
HC NOx						(g/kWh)	
HC NOx PM 2.1(A).5 Du Date of	rability of Anti-l	Pollution Con	trol Device	S		(g/kWh) (g/kWh)	_a of Doc
HC NOx PM 2.1(A).5 Du Date of Durabil	Testing:	Pollution Con:	trol Device	S		(g/kWh) (g/kWh)	_a of Doc
HC NOx PM 2.1(A).5 Du Date of Durabiling	Testing: ity Type ration Factors	:	trol Device	CH4	NOx	(g/kWh) (g/kWh)	_a of Doc
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durabili Deterior	Testing: ity Type ration Factors	:			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durabili Deterior	Testing: ity Type ration Factors	:			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durabili Deterior	Testing: ity Type ration Factors	:			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durability Deterior  Deterior Factors	Testing: ity Type ration Factors	:			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durabili Deterior Factors  Name and	Testing: ity Type ration Factors  CO	: : : : :			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durabili Deterior Factors  Name and	Testing: ity Type ration Factors	: : : : :			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durability Deterior Tectors  Name and Approved	Testing: ity Type ration Factors  CO  A Address of the Test Laboratory	: : : : :			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
PM  2.1(A).5 Du  Date of Durability Deterior  Deterior  Factors  Name and Approved	Testing: ity Type ration Factors  CO	: : : : :			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	
HC NOx PM  2.1(A).5 Du Date of Durability Deterior  Deterior  Approved  Laborator	Testing: ity Type ration Factors  CO  A Address of the Test Laboratory	: : : : :			NOx	(g/kWh) (g/kWh)	

## 2.1(B) For emission tests conforming to US Standard

	2.1(	B).1	Engine	<b>Emiss</b>	sion	Tes
--	------	------	--------	--------------	------	-----

[page \_\_\_a of Doc ( )]

Date of Testing: Testing Cycle:

Parameter	Emitted Mass	Unit	Deterioration Factor	Results	Limit
CO		(g/kWh)			
НС		(g/kWh)			
NMHC		(g/kWh)			
NOx		(g/kWh)			
PM		(g/kWh)			

2.1(D).2 Dataointy of this I officion Consol Device	2.1(B).2	Durability	of Anti-Pollution	Control Device
---	----------	------------	-------------------	----------------

_	CD (	\ \
[page	a of Doc (	1
page	a or Doc (	,
11 0		/-

Date of Testing:

Durability type:

**Deterioration Factors:** 

	CO	HC	<i>NMHC</i>	NOx	PM
Deterioration Factors					

Name and Address of the

Approved Test Laboratory

Laboratory Approved by

(Name and Address of

National or Recognized Authority)

## 2.2 Smoke Test (For compression ignition engine of EU5 emission only) [page \_\_\_a of Doc ( )]

Free Acceleration Smoke Test Result according to 72/306/EC test procedure and its subsequent amendments up to and including amendments made by 2005/21/EC.

## Identification of Vehicle Tested

Engine No. (E2) :

Chassis No. (E2) :
Odometer Reading (km):

Date of Testing :

Opacimeter Used :

	Measured	Corrected	Limit
Light Absorption Coefficient (m <sup>-1</sup> )			1.0

E2 Details of the engine / chassis code to support the vehicle / engine tested are applicable to the applied vehicle.

	Name and Address of th Approved Test Laborato	•
	Laboratory Approved and Address of N Recognized Authority)	·
2.3	Carbon Monoxide Emi	ssion at Idling Speed (For positive ignition engine only)
	Date of Testing	:
	At Idling Engine Speed (	(min <sup>-1</sup> ) :
	Corrected CO Value (%	Volume):
	Limit (% Volume)	:
2.4	<b>Emission of Crankcase</b>	Gases (For positive ignition engine only)
	Date of Testing	:
	Test Result	:
2.5	<b>Evaporative Emission</b>	Test (For positive ignition engine only)
	Date of Testing	:
	Test Method	:
	Test Result (g/test)	:

#### **II.C.** Details of the Noise Emission Test and the Test Results

#### Important Notes:

- (1) For noise emission tests conforming to European Union (EU) Directive other than Regulation (EU) No 540/2014, please complete Part C and Appendix I. Please also provide necessary EU Type Approval Certificate for Noise Emission or certificate for noise emission issued by third party recognized by EU Type Approval Authority, etc. for verifying the noise emission test results in Part C & Appendix I. A copy of the corresponding test report is necessary.
- (2) For noise emission tests conforming to Japan Standard, please complete Part C and Appendix I and supplement the following information:
  - (a) a proof that this model is approved under appropriate system in Japan; and
  - (b) a copy of the test report recognized/approved by Japan Authority / NTSEL or any other documents which can prove noise emission in compliance to the satisfaction of EPD is attached.
- (3) For noise emission tests conforming to Regulation (EU) No. 540/2014 or United Nation Economic Commission for Europe (UNECE) Regulation No. 51, 03 series of amendment (51R-03), please complete Part C and Appendix I: Items 1, 2, 3 & 4, if applicable. Please also provide necessary relevant Type Approval Certificate for Noise Emission or certificate for noise emission issued by third party recognized by relevant Type Approval Authority, etc. for verifying the noise emission test results in Part C & Appendix I. A copy of the corresponding test report is necessary.

## C. Motor Vehicle Noise Emission Level Test Results

The description of the motor vehicle and	is in Parts A1 & A2.
Identification of Vehicle Tested	
Number of Type Approval Certificate(s)	:
Number of Test Report(s)	:
Vehicle Type	:
Variant	:
Version	:
Engine No. N1	:
Electric Motor No. N1	:
Chassis No. <sup>N1</sup>	:
Test Date	:
Test Site	:
the Noise Control (Motor Vehicles) Regula	e with the testing procedures of the noise standards in tion. The specific testing procedures adopted are as
follows:	(EU 540/2014 or 51D 02 standards anta)
Moving Vehicle Noise Test	(EU 540/2014 or 51R-03 standards only) (EU standard only)
<ul><li>Stationary Noise Level Test</li><li>Compressed Air Noise Test</li></ul>	(where applicable, EU standard only)
Accelerated Running Noise Level Test	•
	96/20/EC or 51R-02* and Japan standards)
Additional Sound Emission Provisions	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(ASEP) Test	standards only)
Steady Running Noise Level Test	(Japan standard only)
Proximity Stationary Noise Level Test	(Japan standard only)
	t <b>est results</b> which comply with the noise standards at as shown in the Appendix I, for reference, should

N1 Details of the engine / electric motor / chassis code to support the vehicle / engine / electric motor tested are applicable to the applied vehicle

## Appendix I Model Format for the Presentation of the Motor Vehicle Noise Results

Moving Vehicle Noise Test (for EU 540/2014 or 51R-03 standards only):

Sourc	ce of referen	ce: [page	of	Doc (	)]								
	throttle	Power-to	-mass ra	tio, PMR	Re	eference a	ccel	eration, a	wot,ref (m/s	<sup>2</sup> ) Targe		lerati n/s²)	on, a <sub>urban</sub>
accelei	ration test												
Used	Specified			d (km/h) (min <sup>-1</sup> ) <sup>N2</sup>		vehicle nois		vehicle noise level acceleration			lev	ermediate /el L <sub>wot(i)</sub>	
gear	speed	V <sub>AA'</sub> <sup>N2</sup>	V <sub>PP'</sub> <sup>N2</sup>	V <sub>BB</sub> , <sup>N2</sup>				[dB(A)		$\begin{array}{c} a_{\text{wot(i)}} \\ (\text{m/s}^2) \end{array}$	/	Į.	dB(A)
position	(km/h)	n <sub>AA'</sub> N2	n <sub>PP'</sub> <sup>N2</sup>	n <sub>BB'</sub> <sup>N2</sup>	[c	lB(A)]		Left	Right	(111/8	,		
					-								
					- - -								
Constant	speed test												
Used	Specified	Average and engi	test speed ne speed	d (km/h) (min <sup>-1</sup> ) <sup>N2</sup>		mbient		vehicle no	mpensate oise level	d Interm			at ith gear
gear	speed	V <sub>AA'</sub> <sup>N2</sup> V <sub>PP'</sub> <sup>N2</sup> V <sub>BB'</sub> <sup>N2</sup>		noi	se level		[dB(	(A)]					
position	(km/h)	n <sub>AA'</sub> N2	n <sub>PP'</sub> N2	n <sub>BB'</sub> <sup>N2</sup>	[c	lB(A)]		Left	Right			( /3	
					-								
Final test	result												
Gear	weighting fa	ctor (k)			L <sub>wot</sub>	rep [dB(A	<b>(</b> )]			L <sub>crs</sub> rep [dB	(A)]		
Partia	al power fact	tor (k <sub>p</sub> )			Lurba	n [dB(A)]				Limit of L <sub>ur</sub> [dB(A)]	ban		
2) Statio	onary Noise	Level Tes	et (for EL	Standard	only	)							
•	ce of referen				)]	,							
No. of	Engir	ne speed				Ambie	nt	Moto	r vehicle	noise level [	dB(A)	]	Test result
Measure ment		g maximu output (rpr		speed (rp	m)	noise le		Measu	red value	Compens	ated v	alue	[dB(A)]
ment	powered		11)			[ub(A	<i>.</i> /]	Left	Right	Left	Rig	ht	[ub(A)]
1													
2													
3													
4										1			

N2 AA', PP' and BB' represent positions at entry, microphone position and exit along the test track respectively. Necessary test speed and engine speed results of each individual measurement shall be provided in the detailed vehicle test report for conformity assessment. The average values of all individual measurements are to be provided here.

	Measurement	level (dB(A))	Left	Right	[dB(A)]	[Limit:72]
Pressure	1					
Regulator	2					
Park Brake	1					
raik biake	2					
Service	1					
Brake	2					

4) ASEP Test (M1 and N1 vehicles with applicable specifications, for EU 540/2014 or 51R-03 standards only) // OR a copy of statement as per the Appendix of Annex 7 in 51R-03:

Source of reference: [page \_\_\_\_\_ of Doc ( )]

Compressed Air Noise Test (where applicable, for EU standard only)

ASEP (	Control	Power-to-mass		Idle engine speed		n <sub>BB</sub> ,			
Rar	nge	ratio		(min <sup>-1</sup>	1)		(min <sup>-1</sup> )		
Used	Used Specified Test speed (km/h), enging (min-1) & acceleration			Ambient	Compensated vehicle noise level [dB(A)]		ASEP	ASEP	
gear position	V <sub>BB'</sub> (km/h)	VAA'	$v_{BB'}^{N3}$		noise level [dB(A)]	110150 10	ver [ub(11)]	noise level [dB(A)]	noise limit [dB(A)]
1		n <sub>AA'</sub> N3	n <sub>BB'</sub> <sup>N3</sup>	a_ASEP	. ,,	Left	Right	/3	. ( )3
Test Point	1								
Test Point	2	<u> </u>							
Test Point	3								
Test Point	4	_							

N3 1) For two or more test gears, please fill in supplementary sheet with the similar format as above and submit separately;
 2) AA', BB' represent positions at entry and exit along the test track, respectively; necessary results of each individual measurement shall be provided in the detailed vehicle test report for conformity assessment.

5)	Accelerated Running Noise Leve	el Test (for E	U and Japan standards,	other than EU	540/2014	& 51R-03)
	Source of reference: [page	of Doc (	)]			

	Used	G :C 1	Test speed (km/h)		Ambient	Motor vehicle noise level [dB(		[dB(A)]		Noise	
No. of Measurement	gear position	Specified speed	Easters	Decit	noise level	Measure	ed value	-	ensated lue	Test result	level limit
	or range	(km/h)	Entry	Exit	[dB(A)]	Left	Right	Left	Right	[dB(A)]	[dB(A)]
1											
2											
3											
4											

6)	Steady Running Noise Level	Test (for Japan	noise stan	dard only)
	Source of reference: [page	of Doc (	)]	

No. of Measurement	Used gear Position or range	Specified speed (km/h)	Test speed (km/h)	Ambient noise level [dB(A)]	noise level [dB(A)]  Compensated value	Test result [dB(A)]	Noise level Limit [dB(A)]
1							
2							

7) Proximity Stationary Noise Level Test (for Japan noise standard only)
Source of reference: [page \_\_\_\_\_ of Doc ( )]

No. of Measurement		Engine speed delivering maximum powered output (rpm)	Ambient noise level [dB(A)]	Motor vehicle noise level [dB(A)]  Measured value Compensated value		Test result [dB(A)]	Noise level limit [dB(A)]
	1						[dD(A)]
Left	2						
D: 1.	1						
Right	2						

Environmental Protection Department December 2023

#### Notes 註釋

- 1. EPD will not accept any original documents that contain erasures or amendments unless the applicant can provide a reasonable explanation accompanied by documentary proof recognised by the EPD (e.g. explanation letters issued by vehicle manufacturers or foreign government authorities).
  - 環保署不會接納任何經過塗擦或更改的正本文件,除非申請人能提供合理解釋,並且附上環保署認可的證明文件 (例如,由車輛製造商或外國運輸當局所簽發的解釋信)。
- 2. All documents submitted should be in either English or Chinese. Otherwise, they must be accompanied by English or Chinese translations certified by organisation recognised by the EPD (e.g. foreign consulates, professional translation company, etc.).

所有遞交的文件必須以英文或中文書寫。如果文件是以英文或中文以外的另一語文寫成,該等文件必須附有由環保署認可機構(例如,外國領事館、專業翻譯公司等)所簽證的英文或中文譯本。

#### Personal Information Collection Statement

#### Purpose of Collection

- 1. The personal data provided by means of this form will be used by Environmental Protection Department for one or more of the following purposes:
  - a. activities relating to the processing of your submission in this form;
  - b. administration and enforcement of relevant environmental legislation;
  - c. pollution complaint investigations;
  - d. statistical and any other legitimate purposes; and
  - e. to facilitate communications between Government and yourself.
- 2. The provision of personal data by means of this form is voluntary. If you do not provide sufficient information, we may not be able to process your application.

#### Classes of Transferees

- 3. The personal data you provided by means of this form may be disclosed to:
  - a. other government bureaus and departments, and any other third party service providers for the purpose mentioned in paragraph 1 above; and
  - b. other persons as permitted by the relevant legislation.

#### Access to Personal Data

4. You have a right of access and correction with respect to personal data as provided for in section 18 and 22 and principle 6 of Schedule 1 of the Personal Data (Privacy) Ordinance. Your right of access includes the right to obtain a copy of your personal data provided by this form.

#### **Enquires**

5. Enquires concerning the personal data collected by means of this form, including the making of access and corrections, should be addressed to:

Senior Environmental Protection Officer (Knowledge Management)

33/F., Revenue Tower, 5 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong.

Tel: 2838 3111 Fax: 2838 3111

#### 收集個人資料

#### 收集個人資料的目的

- 1. 你在這份表格上提供的資料,環保署將用於下列一項或多項用途:
  - a. 與處理本表格申請事項有關的工作;
  - b. 有關環境法例的執行和執法;
  - C. 污染投訴調查;
  - d. 統計及其他法定用途;以及
  - e. 方便政府跟你聯絡。
- 2. 是否在本表格上提供個人資料,純屬自願性質。如果你不提供足夠的資料,本署未必可以處理你的申請。

#### 獲轉交個人資料人士的類別

- 3. 你在本表格上提供的個人資料,本署可向下列人士披露:
  - a. 索取該等資料以作上文第1段用途的其他政府決策局、部門及第三方服務提供者;以及
  - b. 按有關法例獲准的其他人士。

#### 查閱個人資料

4. 根據個人資料(私隱)條例第18條及第22條及附表1第6原則的規定,你有權查閱和更改個人資料。你查閱個人資料 的權利,包括取得這份表格上提供的個人資料副本。

#### <u> 查詢</u>

5. 如欲查詢經本表格填報的個人資料,包括查閱和更改個人資料,可去信:

香港灣仔告士打道5號稅務大樓33樓

高級環境保護主任(知識管理)